



Das „Amtsblatt für die Stadt Schwedt/Oder“
als Beilage zum Herausnehmen!

INHALT

- 2** Corona – Wo bekommt man verlässliche Infos und Hilfen?
- 3** Fragestunde mit Bürgermeister und Fraktionen
- 5** Montagskonzerte im Berlischky-Pavillon 2021
- 5** Wir gratulieren
- 6** Beginn des Frühjahrssemesters
- 7** Bildungsveranstaltungen
- 8** Die Stadtbibliothek Schwedt/Oder informiert
- 9** Unternehmensflurbereinigungsverfahren Unteres Odertal

STADTVERWALTUNG SCHWEDT/ODER

Ein Besuch der Stadtverwaltung ist nur mit Termin und mit Maske möglich.

» Allgemeine Sprechzeiten

Dienstag 9–12 und 13–18 Uhr
Donnerstag 9–12 und 13–15 Uhr
Freitag 9–12 Uhr
Meldebehörde und Bürgerberatung
zusätzlich Montag 9–12 Uhr
Standesamt Freitag geschlossen

» Verwaltungsgebäude

Rathaus

Dr.-Theodor-Neubauer-Straße 5

Alte Fabrik

Dr.-Theodor-Neubauer-Straße 12

» Telefon

Zentrale: 03332 446-0
Meldebehörde: 03332 446-853
Stadtordnungsdienst: 03332 446-446

Virtueller Neujahrsempfang

AB ENDE JANUAR ONLINE



Foto: Oliver Voigt

Beim Neujahrsempfang 2020 war der Saal fast bis auf den letzten Platz gefüllt.

» Jedes Jahr Ende Januar lud der Bürgermeister traditionell zum Neujahrsempfang in die Uckermärkischen Bühnen Schwedt ein. Wie beliebt dieser Empfang war, zeigte die gewachsene Gästezahl in den vergangenen Jahren. Nicht nur der Jahresrückblick und das abwechslungsreiche Programm lockten. Auch die Möglichkeit, mit vielen ins Gespräch zu kommen, Kontakte zu knüpfen und Ideen für das neue Jahr auszutauschen, wurde stets reichlich genutzt. Schade. Nicht einmal die geplante reduzierte Form mit Platzkarten, ohne Büfett und mit Lagerfeuer und Live-Stream sind beim letzten Neujahrsempfang von Bürgermeister Jürgen Polzehl möglich.

Also dann ganz in virtueller Form! Dank der Unterstützung durch die Uckermärkischen Bühnen gibt es diesmal einen Film mit der Ansprache des Bürgermeisters, mit dem Jahresrückblick 2020, der Verleihung des Ehrenpreises und weiteren Beiträgen. Klicken Sie sich rein und seien Sie herzlich willkommen. Der Film steht im Internet auf der Stadt-Homepage und auf YouTube ab Ende Januar unbegrenzt zur Verfügung.

INFO

www.schwedt.eu
[www.youtube.com/user/
StadtSchwedtOder](https://www.youtube.com/user/StadSchwedtOder)

Corona, Corona, Corona

WO BEKOMMT MAN VERLÄSSLICHE INFOS UND HILFEN?

» Seit einem Jahr bewegt uns alle das Thema Corona. Ständig ändern sich die Regeln. Immer wieder werden kurzfristig Maßnahmen festgelegt und verbreitet. Doch wer sagt mir, was für mich konkret zutrifft?

Wer in den Online-Medien unterwegs ist, bekommt Informationen schnell, aber manchmal auch falsch. Welches sind die verlässlichen Internet-Adressen? Wer Zeitung liest, bekommt die Informationen gefiltert und aufbereitet, aber nicht sofort und manchmal verspätet. Fernseher und Radio informieren zwar ziemlich aktuell, aber nicht immer für die konkrete Region zutreffend. Unser „Stadtjournal“ ist leider keine Hilfe, der zeitliche Vorlauf vom Redaktionsschluss bis zum verteilten Exemplar ist viel zu lang. Deshalb hier ein paar zuverlässige Adressen und Kontaktmöglichkeiten.

Bürger-Telefone

- des Landkreises Uckermark (montags bis freitags von 8 bis 16 Uhr): 03984 702222
- des Landes Brandenburg (montags bis freitags von 9 bis 17 Uhr): 0331 8665050
- des Bundesministeriums für Gesundheit: 030 346 465 100
- Ärztlicher Bereitschaftsdienst und Impftermin-Hotline (ohne Vorwahl): 116117



Die aktuellen Fallzahlen für Schwedt/Oder werden auf der Seite www.uckermark.de regelmäßig aktualisiert.

Hilfe-Telefone

- Unabhängige Patientenberatung Deutschland: 0800 011 77 22
- Eltern-Stress-Telefon im Jugendamt des Landkreises Uckermark: 03984 70-4444
- Erziehungs- und Familienberatungsstelle Schwedt/Oder: 03332 208813
- Kinder- und Jugendnotdienst Schwedt/Oder: 03332 8359451
- Beratungsstelle „impuls“ für Familie, Jugend und Erziehung in Schwedt: 03332 208811 und 03332 208812 (ab 4. Mai auch wieder persönlich, nach telefonischer Voranmeldung)
- Hilfefon für Menschen mit Demenz und deren Angehörige: 0331 27346111
- Telefonseelsorge: 0800 1110111 oder 0800 1110222 oder 116 123
- Hilfefon für Kinder und Jugendlichen: 116 111

- Hilfefon „Gewalt gegen Frauen“: 08000 116 016
- Hilfefon „Schwangere in Not“: 0800 404 0020
- Corona-Hotline des Berufsverbandes Deutscher Psychologinnen und Psychologen: 0800 777 2244 (täglich 8–20 Uhr)
- Silbernetz Hotline für Menschen ab 60: Telefon 0800 4708090 (anonym und täglich 8–22 Uhr)

für Gehörlose und Hörgeschädigte

- Beratungsservice: Telefax: 030 340 60 66-07
- Gebärdentelefon (Videotelefonie): www.gebaerdentelefon.de/bmg
- E-Mail: info.gehoerlos@bmg.bund.de

Internet-Adressen

- www.schwedt.eu/de/421299 (Stadt Schwedt/Oder)
- www.uckermark.de (Landkreis Uckermark)
- corona.brandenburg.de (Land Brandenburg)
- brandenburg-impft.de (Land Brandenburg)
- www.bundesgesundheitsministerium.de (Bundesregierung Deutschland)
- www.116117.de (Kassenärztliche Vereinigung)
- www.rki.de (Robert Koch-Institut)
- www.infektionsschutz.de/coronavirus (Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung)

ANZEIGEN



A. KOSCHENZ

Steinmetzmeister



ANGERMÜNDE
Schwedter Str. 15 (gegenüber AH Kia/Ford)
☎ 0 33 31 / **3 33 63**

- Grabmale und Einfassungen
- Liegesteine und Grababdeckplatten
- Bronzevasen und Bronzeschmuck
- Treppen und Fensterbänke
- Tischplatten und Arbeitsplatten

Wir haben uns unsere Grabstätte schon heute ausgesucht.

Die Bestattungsvorsorge macht's möglich.



BESTATTUNGEN
Kellner

Klosterstraße 35 | Angermünde
Tel. 03331/32983

Auguststraße 11 | Schwedt/Oder
Tel. 03332/512231

Pommernstraße 133 | Gartz (Oder)
Tel. 033332/879702

www.kellner-bestattungen.de



Der Kinder- und Jugendrat informiert

KJR



Der Schwedter Kinder- und Jugendrat

Fragestunde mit Bürgermeister und Fraktionen

IM INTERESSE DER SCHWEDTER KINDER UND JUGENDLICHEN

» Der Kinder- und Jugendrat hat sich mittlerweile als ein wichtiges Instrument der jungen Generation in der Stadt Schwedt/Oder etabliert. Dies stellte er wie schon Ende 2019 auch am 3. Dezember 2020 in der Kinder- und Jugendfragestunde unter Beweis. Im Saal des Vereinshauses „Kosmonaut“ versammelten sich Bürgermeister Jürgen Polzehl, der Vorsitzende der Stadtverordnetenversammlung (SVV), der Kinder- und Jugendrat sowie die Schwedter Stadtverordneten unter den zu dieser Zeit geltenden Corona-Schutzregelungen.

Angesichts der geringen Teilnehmerzahl im Vergleich zum vorigen Jahr konnten diesmal die gestellten Fragen

ausführlicher und für alle verständlich beantwortet werden. Rund vier Wochen im Voraus wurden die Fragen von einigen Kindern und Jugendlichen aus Schwedt/Oder in Form einer Online-Umfrage vom Kinder- und Jugendrat gesammelt und aufbereitet. Dank des deutlich größeren Zeitumfangs und einer kurzen „Vorstellungsrunde“ aller Anwesenden zu Beginn war es möglich, bei dieser Zusammenkunft in Form eines Dialogs zu diskutieren, was der Qualität der Lösungsfindung zugutekam. Zur Mehrzahl der Fragen konnten hilfreiche Antworten gegeben werden, mit denen sich in der nächsten Phase die entsprechenden Bereiche der Stadtverwaltung

befassen werden. Die Defizite an Sportgeräten, die den Schülerinnen und Schülern unter anderem an der Grundschule „Am Waldrand“ in der Hofpause zur Verfügung stehen, werden zeitnah behoben. Einige Fragen konnten leider nur oberflächlich diskutiert werden, da sie zu umfangreich für diese Fragestunde waren. Solche Fragen bleiben trotzdem ein Thema für die zuständigen Bereiche der Stadtverwaltung sowie für einzelne Mitglieder des Kinder- und Jugendrates oder Interessierte der Jugend in weiteren Konferenzen.

Man konnte spüren, wie sich die Barrieren zwischen den Generationen auflösten. Ausgehend von beiden Seiten wurden viele Kompromisse geschlossen, was das Arbeiten in hohem Maße vereinfachte. Anschließend war es allen Beteiligten möglich, sich formlos zu unterhalten und Ideen auszutauschen und somit die Beziehungen untereinander weiter zu stärken. Es gibt bestimmt viele weitere Fragen der Schwedter Kinder und Jugendlichen an die SVV, welche einfach an den Kinder- und Jugendrat gestellt werden können.



Das Treffen im „Kosmonaut“ fand im Dezember 2020 statt.

INFO

Kinder- und Jugendrat

Jannis Kettner

Instagram @KinderUndJugendrat

kinderundjugendrat@gmail.com

Marketing-Förderung

für Einzelhandel, Gastronomie, Dienstleister und Tourismus in Schwedt/Oder

bis 30. November 2021

bis zu 1.500 € für Marketing-
maßnahmen: Flyer, Plakate,
Werbeanzeigen, Aktionen,
Events, Ladendekoration,
Webdarstellung, Give Aways,
Merchandising, ...



www.schwedt.eu/wirtschaft

ACHTUNG! Aus aktuellem Anlass dürfen Beratung und Verkauf nur online oder telefonisch erfolgen. 

Ihren Ansprechpartner finden Sie auf unserer Homepage: www.autowelt-gruppe.de



Deutschlands günstigster
Neuwagen

FINAL EDITION*



**Dacia Sandero
Essential SCe 75**

für **99,- €** (inkl. Überführung)

3 Jahre
Garantie
oder 100.000 km
je nachdem, welcher Fall zuerst eintritt

*Gültig für Dacia Sandero und Sandero Stepway Modelle 2020. Nur solange der Vorrat reicht.

Dacia Sandero Essential SCe 75: Fahrzeugpreis**: 10.880,- €. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 1.500,- €, Nettodarlehensbetrag 9.388,- €, 60 Monate Laufzeit (59 Raten à 99,- € und eine Schlussrate: 4.585,03 €), Gesamtlauflistung 50.000 km, eff. Jahreszins 2,99 %, Sollzinssatz (gebunden) 2,950 %, Gesamtbeitrag der Raten 10.426,03 €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 11.926,03 €. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss.

Dacia Sandero SCe 75, Benzin, 54 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,0; außerorts: 4,4; kombiniert: 5,0; CO₂-Emissionen kombiniert: 114 g/km; Energieeffizienzklasse: C. Dacia Sandero: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 6,0 - 3,6; CO₂-Emissionen kombiniert: 120 - 94 g/km, Energieeffizienzklasse: C - A (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007)



Autowelt Barnim GmbH & Co. KG
Blumberger Chaussee 2 · 16321 Bernau
Finowfurter Ring 49 · 16244 Finowfurt

**Abb. zeigt Dacia Sandero Stepway mit Sonderausstattung.

Termine & Angebote von Kirchen und Einrichtungen

Adventgemeinde Schwedt

KOMM, Julian-Marchlewski-Ring 103 b
schwedt.adventist.eu
Gottesdienst: Sa. 10:00 Uhr:
Bibel im Gespräch
Sa. 11:00 Uhr: Predigt

Französisch-reformierte Kirchengemeinde

Gemeindehaus,
Karl-Marx-Straße 33
www.reformierterkirchenkreis.de/schwedt

Evangelische Christusgemeinde Schwedt

Bahnhofstraße 11b (MehrGenerationenHaus), Ø 581689,
www.ecg-schwedt.de
Gottesdienst: So. 10:30 Uhr

Katholische Kirchengemeinde

Pfarramt, Louis-Harlan-Straße 3, Ø 22091
www.schwedt-katholisch.de
Messe: Di., Fr. 08:30 Uhr, Sa. 18:00 Uhr, So. 10:30 Uhr
Abendmesse: Mi. 19:00 Uhr

Evangelische Kirchengemeinde

www.evangelisch-schwedt.de
Kirche, Oderstraße 35
Gemeineraum, Oderstraße 18, Ø 22083
Gemeindezentrum, Berkholzer Allee 10, Ø 416573
Gottesdienst: So. 10:00 Uhr

Neuapostolische Kirche

Neuer Friedhof 2, Ø 22383,
www.nak-berlin-brandenburg.de
Gottesdienst: So. 10:00 Uhr,
Mi. 19:30 Uhr

MehrGenerationenHaus

Bahnhofstraße 11 b,
Ø 835040 und 835758
www.mgh-schwedt.de



Die Musik- und Kunstschule Schwedt/Oder informiert

Montagskonzerte im Berlischky-Pavillon 2021

KONZERTREIHE STARTET ERST IM HERBST

» Auch 2021 waren wieder vier Konzerte der beliebten Reihe „Montagskonzerte im Berlischky-Pavillon“ geplant, die jungen Künstlern vorbehalten sind, immer montags, immer um 18 Uhr. Auf Grund der aktuellen Pandemie haben wir uns entschieden, die ersten beiden Konzerte vor der Sommerpause (Februar und April) nicht stattfinden zu lassen.

Das erste Montagskonzert ist nun am 13. September geplant und trägt den Titel „Familienangelegenheiten“. Hausmusik – eine Tradition, die selten geworden ist. Eine Familie, deren Mitglieder gemeinsam ein Konzertprogramm bestreiten, noch seltener. Die Familie Heise-Glaß präsentiert mit Eltern, Kindern und einer Pianistin ein abwechslungsreiches Programm, in dem auch Werke enthalten sind, die an eine Tradition des 19. Jahrhunderts erinnern, bei der bekannte Melodien für den Hausmusikgebrauch bearbeitet wurden.



Hausmusik mit der Familie Heise-Glaß

Die Konzerte 2021 im Überblick

- Montag, 13. September, 18 Uhr „Familienangelegenheiten“ Konzert mit der Brandenburger Musikerfamilie Heise
- Montag, 8. November, 18 Uhr Lehrerkonzert im Rahmen des Jubiläums „50 Jahre Musik- und Kunstschule J. A. P. Schulz“

Die Karten kosten wie gewohnt 10 Euro und sind in der Musik- und Kunstschule erhältlich.

Mit dem Vorverkauf werden wir aber erst Anfang des neuen Schuljahres beginnen.

Bitte informieren Sie sich im Vorfeld noch einmal auf unserer Website.

INFO

Musik- und Kunstschule

„Johann Abraham Peter Schulz“

Berliner Straße 65

☎ 03332 226-311

✉ musikschule.stadt@schwedt.de

www.schwedt.eu/musikschule

Wir gratulieren



Der Bürgermeister der Stadt Schwedt/Oder gratuliert allen Jubilaren im April!

GEBURTSTAGE

zum 90. Geburtstag

Frau Annemarie Kairies
Frau Eva Brummund
Frau Margarete Schulz

zum 85. Geburtstag

Frau Annedore Kaul
Herrn Siegfried Kommol
Herrn Hartmut Herrmann

zum 80. Geburtstag

Frau Gisela Krüger
Frau Astrid Kling
Frau Annemarie Schmidt
Frau Renate Itzerott
Frau Helga Ostendorf

Frau Rosemarie Riedel
Frau Anita Otto
Frau Karin Patzschke
Herrn Dr. Wolfgang Spietschka
Frau Gisela Gleser
Herrn Peter Itzerott
Herrn Dieter Zahl
Herrn Manfred Lange
Herrn Herbert Lukas
Herrn Fritz Vogel
Frau Ute Fenrich

EHEJUBILÄEN

zum 65. Hochzeitstag

Ehepaar Erika und Walter Müller

zum 50. Hochzeitstag

Ehepaar Gabriele Bärbel
und Karl-Heinz Hahn

INFO

Um Geburtstags- und Ehejubilaren Glückwünsche zu übermitteln, muss der Meldebehörde eine Einverständniserklärung und das Datum der Eheschließung bekannt sein. Frau Christine Hauschild, Rathaus, Raum 2.21 A ☎ 03332 446-822

✉ buergeranliegen.stadt@schwedt.de

Die Volkshochschule Schwedt/Oder informiert

Beginn des Frühjahrssemesters

AUF JEDEN FALL ONLINE

» Im Februar beginnt üblicherweise das neue Semester in der Volkshochschule mit einer Vielzahl an neuen Angeboten. Da bei Redaktionsschluss noch nicht feststand, welche Kurse pandemiebedingt unter welchen Bedingungen stattfinden, können sich Interessierte am besten über die Website der Volkshochschule informieren – www.vhs-schwedt.de. Anmeldungen sind auf jeden Fall möglich. Falls ein Kurs nicht wie geplant stattfindet, erhalten alle eine entsprechende Information. Was aber auf jeden Fall stattfindet, sind die folgenden Online-Vorträge zu unterschiedlichen Themen aus den Reihen „vhs.wissen.live“ und „vhs.universität“. Wenn Sie sich für einen Vortrag interessieren, erhalten Sie nach Ihrer Anmeldung einen entsprechenden Zugangslink und können ganz bequem von zuhause aus mit Ihrem PC, Laptop oder Tablet am Vortrag teilnehmen.

4. Februar 2021, 19:30 Uhr (in Kooperation mit der Max-Planck-Gesellschaft) Schönheit der Tiere – Evolution biologischer Ästhetik

Prof. Dr. Christiane Nüsslein-Volhard
Die mit dem Nobelpreis ausgezeichnete Biologin Christiane Nüsslein-Volhard wird in diesem Vortrag zeigen, welche Funktionen visuelle Attraktion bei Tieren besitzt. Natürliche „standards of beauty“ sind, im Anschluss an Darwin, Resultat und Motor zweigeschlechtlicher Fortpflanzung, wobei die relativ schmucklose Oberfläche des Menschen enorme Gestaltungsspielräume ermöglicht. Körperliche Signale – Farben, Töne, Gerüche – besitzen zugleich eine umfassendere kommunikative Funktion im interspezifischen Zusammenleben von Tier- und Pflanzenarten. Wie kommt es aber zur Ausbildung von Farben und Mustern an der Körperoberfläche? Erst in jüngster Zeit ist es gelungen, die molekulargenetischen Mechanismen zu entschlüsseln, die zur Farbproduktion und -verteilung führen. Im zweiten Teil ihres Vortrages zeichnet Nüsslein-Volhard die wissenschaftsgeschichtliche Entwicklung der letzten Jahrzehnte nach und fasst ihre bahnbrechenden Studien zum Zebrafisch – ihrem Modellorganismus – zusammen. Prof. Christiane Nüsslein-Volhard, 1942 bei Magdeburg geboren, ist emeritierte Direktorin am Max-Planck-Institut für

Entwicklungsbiologie in Tübingen und seit 2013 Kanzlerin des Ordens Pour le Mérite. Für ihre Entdeckungen von Genen, die die Entwicklung von Tier und Mensch steuern, sowie den Nachweis von gestaltbildenden Gradienten im Fliegenembryo hat sie zahlreiche Auszeichnungen erhalten, darunter 1995 den Nobelpreis.

9. Februar 2021, 19:30 Uhr (in Kooperation mit der acatech)

Was ist Wissenschaft

Prof. Dr. Klaus Mainzer

In Corona-Zeiten sind viele Menschen von Fake-News und Verschwörungstheorien irritiert. Wer, wenn nicht Wissenschaft, soll uns im Zeitalter von Pandemien und Umweltkrisen Orientierung geben? Aber auch die Sicherung unserer Lebensgrundlagen ist ohne Wissenschaft und Technik nicht mehr möglich. Was kann aber Wissenschaft und was kann sie nicht? Mit welchen Methoden arbeitet sie? Was sind die Möglichkeiten und Grenzen wissenschaftlicher Erkenntnis? Diese Fragen berühren philosophische Grundlagen von Wissenschaft und Technik, bestimmen aber auch politische Entscheidungen über die Zukunft der Menschheit.

Prof. Dr. Klaus Mainzer war Professor für Wissenschafts- und Technikphilosophie an den Universitäten Konstanz, Augsburg und München (TUM). Er ist Mitbegründer des Carl Friedrich von Weizsäcker Center der Universität Tübingen. Er ist Autor zahlreicher Fachbücher mit internationalen Übersetzungen und Mitglied nationaler und internationaler Akademien wie z. B. der Deutschen Akademie für Technikwissenschaften (acatech). Dort arbeitet er z. B. in der Steuerungsgruppe im Auftrag der Bundesregierung für eine Normungsroadmap der Künstlichen Intelligenz.

11. Februar 2021, 19:30 Uhr (in Kooperation mit der Max-Planck-Gesellschaft)

Syria, Libya and beyond – Militärische Interventionen und Völkerrecht

PD Dr. Paulina Starski

Das Völkerrecht verbietet es Staaten, in ihren Beziehungen Gewalt auszuüben – dies allerdings nicht ausnahmslos: Staaten dürfen sich gegen bewaffnete Angriffe verteidigen, sie dürfen militärischen Interventionen externer Akteure zustimmen und der UN Sicherheitsrat

verfügt über die Kompetenz, militärisches Eingreifen zu autorisieren. Vor dem Hintergrund dieser Regeln des Friedenssicherungsrechts und der Interventionen in Libyen und Syrien wird sich der Vortrag folgenden Fragen zuwenden: Unter welchen Umständen erlaubt das Völkerrecht militärische Interventionen externer Akteure? Unter welchen Voraussetzungen sollte es diese erlauben? Wann sind Interventionen ein Gebot, wann eine Gefahr?

PD Dr. Paulina Starski ist seit 2014 Referentin am Max-Planck-Institut für ausländisches öffentliches Recht und Völkerrecht. Sie hatte Professurvertretungen an den Universitäten Köln und Berlin (Humboldt) und ist seit 2020 Professorvertreterin an der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.

22. Februar 2021, 19:30 Uhr

Rassismus in den USA

Prof. Michael Hochgeschwender

Der Rassismus in seinen vielfältigsten Formen, einmal gegenüber Schwarzen, zum anderen aber auch gegenüber Juden, Iren oder Asiaten, zählt gemeinhin als die Ursprungssünde der Demokratie in den Vereinigten Staaten. Der Vortrag wird die historischen Wurzeln dieses komplexen Phänomens ausleuchten, sich aber darüber hinaus der Frage stellen, was systemischer Rassismus in der Gegenwart der USA trotz aller Erfolge der Bürgerrechtsbewegungen konkret bedeutet.

Michael Hochgeschwender ist Professor an der LMU München. Er ist einer der besten Kenner der US-amerikanischen Geschichte und Autor zahlreicher Bücher (Die Amerikanische Revolution: Geburt einer Nation, 1763–1815, Der Amerikanische Bürgerkrieg).

23. Februar 2021

(in Kooperation mit der SZ)

Geschlossene Bühnen, leere Theater: Was bleibt von der Kultur nach Corona? Mit Alexander Gorkow und Laura Hertreiter

Die Kultur ist einer der großen Verlierer der Pandemie. Konzerte, Kabarett, Lesungen, Theater – vieles musste abgesagt werden oder fand nur mit ganz wenigen Besuchern statt. Musiker, Schauspieler und viele andere Künstler bangen um ihre Existenz. Die grundsätzliche Frage lautet: Wie geht die

Der Akademie 2. Lebenshälfte informiert

Bildungsveranstaltungen

ANGEBOTE IM FEBRUAR 2021

Gesellschaft in der Krise mit der Kultur um. Die große Sorge lautet, dass in der Pandemie ein Gutteil der kulturellen Substanz verloren geht. Über diese Fragen diskutieren die beiden SZ-Journalisten Alexander Gorkow und Laura Hertreiter. Beide leiten das Ressort Kultur und Medien.

25. Februar 2021, 19:00 Uhr
Ethische und politische Überlegungen zu Leihmutterschaft und technologischer Reproduktion
Dr. Antje Schrupp, Politikwissenschaftlerin und Journalistin

Früher wurden Kinder nur durch Geschlechtsverkehr gezeugt. Heute kann Technologie nachhelfen, um Spermia und Eizelle zu einem Embryo zu verschmelzen. Das eröffnet ganz neue Möglichkeiten. Männer, deren Spermia eigentlich unfruchtbar ist, können nun doch genetische Väter werden. Frauen können mit Embryonen schwanger sein, die von anderen gezeugt wurden. Eizellen und Spermia können gekauft und verkauft oder auch eingefroren werden. Sogar Gebärmuttertransplantationen gibt es bereits. In Deutschland sind solche Reproduktionstechnologien verboten – aber wie lange noch? Die Referentin Antje Schrupp lädt dazu ein, sich ein differenziertes Urteil zu bilden, das über ein simples „Pro und Contra“ hinausgeht.

Weitere Kursangebote finden Sie auf unserer Homepage. Wir beraten Sie auch gern telefonisch oder per E-Mail.

INFO

Volkshochschule Schwedt/Oder
 ☎ 03332 23333 und 834911
 ✉ vhs.stadt@schwedt.de
 www.vhs-schwedt.de

Unter Berücksichtigung der aktuellen Verordnung zur Corona-Pandemie bereitet die Bildungsakademie wieder ihre Kurse und Veranstaltungen vor.

Digitale Medien

- **Stammtisch alle Medien**
für Fragen aus dem Medienalltag. Sie erhalten Rat vom Experten!
Dienstag, 16.02. und 23.02., 11:30–13:00 Uhr
- **Stammtisch digitale Bildbearbeitung**
Tipps und Tricks, um Fotos kreativ zu bearbeiten
Dienstag, 09.02., 10:00–13:15 Uhr
- **Basiskurs am Laptop**
Im Kurs lernen Sie die grundsätzliche Funktionsweise eines PC bzw. Laptops kennen und erwerben Grundkenntnisse zum Betriebssystem Windows10.
jeweils Dienstag bis Donnerstag, 02.02.–11.02., 14:00–17:15 Uhr
- **Fotobuch und Kalender selbst erstellen**
Mit eigenen Bildern Erinnerungen und Geschenke gestalten.
jeweils Dienstag bis Donnerstag, 16.02.–25.02., 14:00–17:15 Uhr

Sprachen

- **Englisch Konversation für Fortgeschrittene (B1)** – Schwerpunkt des Kurses ist das Kommunizieren zu Alltags- und Reisesituationen.

Mittwoch, 24.02.–02.06., 09:15–11:00, 11:15–13:00 Uhr

- **Englisch zweite Aufbaustufe (A2/5)**
Sie können sich in einfachen und Standard-situationen verständigen und über Dinge in der Vergangenheit sprechen.
Donnerstag 25.02.–10.06., 09:15–11:00 Uhr
- **Englisch für Anfänger (A1/4)**
Sie können einfache Sätze in Englisch bilden und verstehen, sich vorstellen und über Alltagsdinge im Präsenz sprechen.
Donnerstag 25.02.–10.06., 11:15–13:00 Uhr

Veranstaltungen

- **Vorträge Natur-Umwelt-Geschichte der UM im Rahmen von Radexkursionen**
Eine thematische Radexkursion mit dem Naturführer Willi Magnus.
Donnerstag, 25.02., 10:00–11:30 Uhr

INFO

Akademie 2. Lebenshälfte
 Ringstraße 15
 16303 Schwedt/Oder
 ☎ 03332 838 224
 ✉ aka-schwedt@lebenshaelfte.de
 www.akademie2.lebenshaelfte.de

ANZEIGEN



Wärmetechnik, Handels- & Service GmbH

- Heizung • Sanitär • Elektro
- Mess- und Regelungstechnik
- Solartechnik • Erd- und Flüssiggas
- komplette Badsanierung

Kunower Str. 25 | 16303 Schwedt /Oder
 Tel.: 03332 4398-0 | Fax: 03332 439820 | www.whs-schwedt.de
 E-Mail: w-h-s@swschwedt.de

Nichtraucher? Stress? Schmerzen? Probleme?

HYPNOSE COACHING THERAPIE



Marion Scharfenberg
 Heilpraktikerin für Psychotherapie
 Präsidentenstr. 12, 16303 Schwedt/O.
 Telefon: 03332 / 83 91 92
 www.hypnose-coaching-therapie.com

Zertifizierte Hypnosetherapeutin (DVH Nr. 01939) Mitglied im deutschen Verband für Hypnose e.V.

persönlich und individuell

ROTH in allen Preislagen

BESTATTUNGEN
 Berliner Str. 34 • Schwedt
 Tag + Nacht
 ☎ (03332) 51 02 91

Wir kaufen
 Wohnmobile + Wohnwagen

☎ 03944-36160
 www.wm-aw.de Fa.
 Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Die Stadtbibliothek Schwedt/Oder informiert

Lesetipps der Stadtbibliothek

Kate Kirkpatrick: Simone de Beauvoir

Untertitel dieser Biografie ist: Ein modernes Leben. Simone de Beauvoir war eine der einflussreichsten Intellektuellen des zwanzigsten Jahrhunderts. Ihr Buch „Das andere Geschlecht“ hat die Art und Weise, wie wir über Geschlechtergrenzen denken, für immer verändert. Dennoch wurde ihr Leben weitgehend falsch dargestellt und zutiefst missverstanden. Kate Kirkpatrick greift auf bisher unveröffentlichte Tagebücher und Briefe zurück und gibt einen spannenden Einblick in Beauvoirs Beziehungen, ihre Philosophie der Freiheit und der Liebe und ihr Ringen darum, sie selbst sein zu dürfen.



Marie-Renée Lavoie: Tagebuch einer furchtbar langweiligen Ehefrau

Die 48-jährige Diane wird von ihrem Mann verlassen. Sie sei ihm zu langweilig geworden. Und er habe übrigens eine neue Freundin. Die natürlich ein paar Jahre jünger ist als sie ...



Diane macht sich auf die Suche nach ihrem Selbstvertrauen und erlebt Zusammenbrüche in Umkleidekabinen, Weißweinparties am frühen Nachmittag, kleine Rachen an der Geliebten sowie der ewig vorwurfsvollen (Ex-)Schwiegermutter und Zerstörungsgorgien im ehemals trauten Heim. Selten wurde eine Trennung und die Zeit danach so umwerfend, ehrlich und bitterböse beschrieben.

Valentinstag – Bücherliebe und mehr ...

SONNTAG, 14. FEBRUAR 2021

» Haben Sie schon eine Idee zum Valentinstag? Wie wäre es mit einem Gutschein für eine Jahresnutzung in der Schwedter Stadtbibliothek? Verschenken Sie doch einmal die geballte Wissens- und Informationsvielfalt. Neben vielen tollen und spannenden Büchern haben wir auch Musik, Filme, Spiele und Zeitschriften. Unsere virtuellen Zweigstellen die ONLEIHE Uckermark und Filmfreund bieten ebenfalls zahlreiche E-Books und Filme. Auf unserer Homepage können Sie sich umfassend über unsere Angebote und Leistungen informieren. Eine Liebeserklärung, die sich lohnt!

Für einen Erwachsenen kostet der Gutschein 5 EUR und für ein Kind nur 2,50 EUR.

Rufen Sie uns an oder schreiben Sie eine E-Mail und vereinbaren einen Termin zur Abholung Ihres Geschenkgutscheins.

Ihr Bibliotheks-Team – Bibliotheken sind vielseitig!

INFO

Stadtbibliothek Schwedt/Oder
Lindenallee 36

☎ 03332 23249

✉ bibliothek.stadt@schwedt.de

www.schwedt.eu/stadtbibliothek

auch auf Facebook, Instagram, YouTube

Öffnungszeiten:

Dienstag, Donnerstag und Freitag

10:00–12:00 und 12:30–18:00 Uhr

IMPRESSUM STADTJOURNAL SCHWEDTerLEBEN MIT AMTSBLATT

Herausgeber, Verlag, Druck und Anzeigen:

Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH

Panoramastraße 1, 10178 Berlin

Telefon 030 28099345,

E-Mail: redaktion@heimatblatt.de, Internet: www.heimatblatt.de

Verantwortlich für den Gesamteinhalt:

Ines Thomas (V. i. S. d. P.)

Das Stadtjournal „SCHWEDTerLEBEN“ erscheint in ausreichender Auflage nach Bedarf, mindestens monatlich.

Hinweis der Presse- und Öffentlichkeitsarbeit:

Für unverlangt eingesandte Beiträge und Unterlagen wie Fotos, Zeichnungen, etc. wird keine Haftung übernommen. Des Weiteren behält sich die Redaktion vor, Beiträge zu kürzen bzw. redaktionell zu bearbeiten. Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht. Für die Inhalte von Fremdbeiträgen, Gastkommentaren und Leserbriefen sind ausschließlich deren Verfasser verantwortlich.

Die nächste Ausgabe erscheint am **24. Februar 2021**.

Anzeigenschluss ist am **3. Februar 2021**.

ANZEIGE



Das Landesamt für Ländliche Entwicklung, Landwirtschaft und Flurneuordnung informiert

Unternehmensflurbereinigungs- verfahren Unteres Odertal

GEHT IN DIE SCHLUSSPHASE

Nationalpark
Unteres Odertal

» Mit der Genehmigung und der Bekanntgabe des Flurbereinigungsplans im Verfahrensteilgebiet Süd I geht das Unternehmensflurbereinigungsverfahren für den Nationalpark Unteres Odertal nun in die Schlussphase. Die Flurbereinigung wurde im Jahr 2000 für eine Gebietskulisse von zirka 19.500 Hektar angeordnet, um die privaten Eigentümer aus dem Nationalpark herauszutauschen. Damit werden die Voraussetzungen für die Weiterentwicklung des einzigen deutschen Auennationalparks geschaffen, insbesondere für das Entstehen großräumiger Wildnisgebiete.

Mit dem Abschluss des Unternehmensflurbereinigungsverfahrens wird die Landnutzung auf 50,1 Prozent (und damit rund 5.200 Hektar) der Nationalparkfläche eingestellt – hier entsteht die Wildnis von morgen. Gleichzeitig wurde im Verfahren nach verträglichen Lösungen gesucht, um Flächen für die hier wirtschaftenden Landwirtschaftsbetriebe zu sichern. Gleichzeitig hat sich die Infrastruktur für die Einwohnerinnen und Einwohner sowie Gäste verbessert.

Nationalparke haben laut Bundesnaturschutzgesetz zum Ziel, in einem überwiegenden Teil ihres Gebiets den möglichst ungestörten Ablauf der Naturvorgänge in ihrer natürlichen Dynamik zu gewährleisten. Derzeit kann man bereits heute auf zirka 2.260 Hektar, auf denen keine land-, forst- oder fischereiwirtschaftliche Nutzung stattfindet, einen „Hauch von Wildnis“ erleben.

Der Flurbereinigungsplan für das Teilgebiet Süd I wurde durch die Obere Flurbereinigungsbehörde genehmigt und an die beteiligten Grundstückseigentümer, die Kommunen und die Nationalparkverwaltung bekannt gegeben. Damit ist man in dem Unternehmensflurbereinigungsverfahren einen großen Schritt weiter, um einen Abschluss und somit ein Ende der derzeit bestehenden Rechtsunsicherheiten zu erzielen. Das Teilgebiet Süd I umfasst 8.545 Hektar und wird vom Planungsbüro Drees & Hoersch bearbeitet. Daneben befasst sich das zuständige Landesamt für Ländliche Entwicklung, Landwirtschaft und Flurneuordnung



„Natur Natur sein lassen“ – das Motto der Nationalparke.

Foto: Hans-Jörg Wilke

Brandenburg (LELF – Obere Flurbereinigungsbehörde) aktuell mit den Teilgebieten Süd II und Nord.

Der Beteiligungsprozess stellte unter den aktuellen Pandemie-Beschränkungen eine besondere Herausforderung dar: Neben der Versendung von Planauzügen an die Beteiligten wurden dazu umfangreiche Unterlagen im Internet bereitgestellt. Auch Erläuterungen per Telefon oder im persönlichen Erörterungstermin wurden angeboten und gut nachgefragt.

Elf Eigentümergemeinschaften oder Eigentümer erhoben Widerspruch gegen die Festsetzungen des Flurbereinigungsplans. Insgesamt gibt es zirka 600 Eigentümer bzw. Eigentümergemeinschaften am Verfahrensteil Süd I. Die im Verhältnis geringe Zahl an Widersprüchen lässt auf eine breite Akzeptanz der Bodenordnungsergebnisse in der Region schließen. Ein Grund dafür war, dass das LELF und seine Auftragnehmer bereits bei der Vorbereitung des Flurbereinigungsplans die Interessen der Eigentümer und Nutzungsberechtigten durch die vorausgegangene vorläufige Besitzeinweisung in der Erarbeitung der Bodenordnung berücksichtigt hatte. Es wird davon ausgegangen, dass wenige Widersprüche der Spruchstelle für Flurbereinigung, der ersten Widerspruchsstanz, zur Entscheidung vorgelegt werden müssen, darunter auch der des Vereins der Freunde des Deutsch-Polnischen Europa-Nationalparks Unteres Odertal e. V. Der Verein hatte bereits alle rechtlichen Möglichkei-

ten zum Zeitpunkt der vorläufigen Besitzeinweisung ausgeschöpft, um grundsätzliche Änderungen an der Flächenverteilung im Nationalpark durchzusetzen, war damit aber vor dem Oberverwaltungsgericht Berlin/Brandenburg gescheitert.

Auch für das Verfahrensteilgebiet Nord mit einer Fläche von 7.107 Hektar wird die Bekanntgabe des Plans in Kürze erfolgen. Das Vermessungsbüro Derksen und König wird dazu im Laufe des ersten Quartals 2021 die Planunterlagen vorlegen. Für diesen Zeitraum wurde auch die Vorlage des Planentwurfs für das Verfahrensteilgebiet Süd II (mit 3.834 Hektar) angekündigt, an dessen Fertigstellung das Planungsbüro Drees und Hoersch derzeit arbeitet.

Mit den Bekanntgaben aller drei Flurbereinigungspläne und der Bearbeitung der hierzu eingehenden Widersprüche nähert sich dieses besonders große und aufwändige Verfahren nun seinem Ende. Das LELF wird anschließend auf der Grundlage des Flurbereinigungsplans Rechtssicherheit über das Eigentum herstellen und die öffentlichen Bücher (Grundbuch, Kataster) anpassen lassen.

INFO

Landesamt für Ländliche Entwicklung,
Landwirtschaft und Flurneuordnung,
Grabowstraße 33, 17291 Prenzlau
Nationalpark Unteres Odertal, Park 2,
16303 Schwedt/Oder
www.nationalpark-unteres-odertal.eu

Preisgleitung für Fernwärmepreise ab 01. Januar 2021

Rückfragen richten Sie bitte an 03332 449-449 oder vertrieb@stadtwerke-schwedt.de

Sehr geehrte Damen und Herren,

für unsere Fernwäme-Kunden veröffentlichen wir mit dieser Ausgabe des Stadtjournals die aktuellen Berechnungsgrundlagen für die ab dem 01. Januar 2021 gültigen Fernwärmepreise.

Zum 01.01.2021 wird für alle Kunden der CO₂-Preis je kWh in die Fernwärme integriert. Die von der TU-Dresden zertifizierte CO₂-Emissionen (EF) der Fernwärme in Schwedt/Oder beträgt 180 kg/CO₂ je MWh. Für die marktgerechte Berechnung wird der börsennotierte European Carbon Index (kurz ECarbix, EC) verwendet. Die Umrechnung von t in kg, MWh in kWh und von € in Cent wird durch den Umrechnungsfaktor (UF) mit 10.000 übernommen.

Vollständige Formel der CO₂-Preis-Berechnung:

Berechnungsbeispiel:

$$\text{CO}_2\text{-Preis} = \text{EC t/€} \times \text{EF kg/MWh} \div \text{UF}$$

$$\text{CO}_2\text{-Preis} = 24,11 \text{ t/€} \times 180 \text{ kg/MWh} \div 10.000$$

1. Kunden für die Versorgung mit Fernwärme aus dem Sekundärnetz mit einer Anschlussleistung größer 25 kW

(gemäß Preisänderungsregelung Punkt 10.1 des Fernwärmeliefervertrags)

Den Fernwärmepreisen liegen die Daten der nachstehenden Tabelle zugrunde:

Koeffizient	Basisdaten ⁷		Preisänderung gültig ab ⁷			
	zum 01. Jul 2019		01. Jul 20	01. Jan 21	+ / -	
Investitionsgüterindex ¹	I ₀ =	103,8%	I =	105,2%	105,8%	0,57%
Lohn	L ₀ =	19,50 EUR/h	L =	20,05 EUR/h	20,05 EUR/h	0,00%
Leichtes Heizöl ²	HEL ₀ =	60,18 EUR/hl	HEL =	52,10 EUR/hl	35,89 EUR/hl	-31,11%
Raffinerierückstand	R ₀ =	134,80 EUR/t	R =	108,91 EUR/t	97,13 EUR/t	-10,82%
Importkohle	Kg ₀ =	100,91 EUR/t	KG =	100,91 EUR/t	100,91 EUR/t	0,00%
Steinkohleindex ³	S ₀ =	149,9%	S =	112,5%	95,0%	-15,56%
Fracht AT207 ⁴	KT ₀ =	15,97 EUR/t	KT =	15,97 EUR/t	15,97 EUR/t	0,00%
Steuern ⁵	A ₀ =	17,92 EUR/t	A =	17,92 EUR/t	17,92 EUR/t	0,00%
ECarbix ⁶			EC =	0,00 EUR/t	24,11 EUR/t	-

2. Kunden für die Versorgung mit Fernwärme aus dem Sekundärnetz mit einer Anschlussleistung kleiner / gleich 25 kW - Vertragsschluss ab dem 01.01.2004

(gemäß Allgemeiner Geschäftsbedingungen Punkt 4.3 des Fernwärmeantrages/ -Auftrags)

Den Fernwärmepreisen liegen die Daten der nachstehenden Tabelle zugrunde:

Koeffizient	Basisdaten ⁷		Preisänderung gültig ab ⁷			
	zum 01. Jul 2019		01. Jul 20	01. Jan 21	+ / -	
Investitionsgüterindex ¹	I ₀ =	103,8%	I =	105,2%	105,8%	0,57%
Leichtes Heizöl ²	HEL ₀ =	60,18 EUR/hl	HEL =	52,10 EUR/hl	35,89 EUR/hl	-31,11%
ECarbix ⁶			EC =	0,00 EUR/t	24,11 EUR/t	-

3. Fußnoten

¹ Quelle: Destatis, Genesis Datenbank, Tabelle 61241-0004, Sonderposition Code: GP-X002, Basisjahr 2015 = 100 %

² Quelle: Fachserie 17, Reihe 2, Seite 26 - leichtes Heizöl an Verbraucher, 40 -50 hl - Berlin

³ Quelle: Destatis, Genesis Datenbank, Tabelle 61411-0004, 3-Steller, Code: GP09-051, Basisjahr 2015 = 100 %

⁴ Die DB hat den AT207 überführt in die Branchenpreisliste 100 für Kohle. Eine Veränderung der Preisstellung wurde nicht vorgenommen.

⁵ Laut Änderung des Mineralölsteuergesetzes vom 01.01.2003 (neu Energiesteuergesetz §2 Abs.3 Nr.2 i.V. mit §3

Abs.1 Nr. 2)) Steuererhöhung von 17,89 Euro/t auf 25,00 Euro/ t (Umrechnung auf SKE mit Umrechnungskostante 0,717)

⁶ Quelle: EEX-Börse - <https://www.eex.com/de/marktdaten/umweltprodukte/spotmarkt> - "ECarbix" auswählen

⁷ alle Werte netto

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Stadtwerke Schwedt

Preisänderung Fernwärme

Erstellt am 08.12.2020